

Учебный комплекс

«Английский язык по направлению Финансы и кредит»

1. Авторы программы: доц., к.ф.н. Л.В.Кулик, доц., к.ф.н. Е.П.Клейменова, доц., к.ф.н. Туринова Л.А.

Кафедра

МГУ, кафедра иностранных языков экономического факультета

тел 8-495-939-13-40 e-mail english@econ.msu.ru

2. Статус дисциплины: обязательная

Направление финансы и кредит Магистерская программа один триместр

3. Предшествующие дисциплины, необходимые для освоения данного курса:

английский язык базовый, английский язык профессиональный

4. Цели освоения дисциплины. Компетенции обучающегося, формируемые в результате освоения дисциплины.

Данная программа отражает современные требования, предъявляемые к выпускнику отделения магистратуры направления «Финансы и кредит».

Отличительной особенностью данного этапа обучения служит компетентный подход, являющийся основополагающим методологическим принципом современного образовательного процесса (competence-based education), в результате которого каждый студент приобретает необходимые компетенции в комплексной работе над темой *Shaping Modern Finance – Rethinking Economic Paradigm*. Компетентный подход позволяет научить студента не просто воспринимать готовые знания, а использовать их в собственной деятельности, искать адекватные решения любой проблемы, что особенно важно для современного магистра, специализирующегося в области финансов и кредитования.

Большой акцент в интенсивном курсе состоит также в самостоятельной работе.

Программа направлена на дальнейшее развитие тех языковых и коммуникативных компетенций, которые лежат в основе как устного профессионального общения ("Oral professional discourse"), так и письменного ("Written professional discourse"), и обеспечивают эффективную профессиональную деятельность магистров экономического факультета по направлению «Финансы и кредит». Цели и задачи различных направлений в области «Финансы и кредит» остаются едиными в свете требований финального экзамена и презентации.

Компетенции

Магистр должен *знать*:

- жанровые разновидности текстов специальности
- структуру и язык эффективной презентации
- алгоритм решения кейса (case-study)

Магистр должен *уметь*:

- осуществлять поиск информации в рамках изучаемой тематики
- выделять главное и второстепенное в отобранном массиве информации
- исключать избыточную информацию
- представлять необходимую информацию в форме развернутого тезиса
- составлять тематический двуязычный глоссарий с опорой на ключевые концепты (core concepts)
- представлять на английском языке аннотации рассмотренных публикаций по тематике специальности
- вести панельную дискуссию по теме специальности
- проводить анализ современных трендов (и представлять их в виде таблиц, графиков, диаграмм и т.п.)
- участвовать в дебатах на экономические, финансовые и геополитические проблемы
- проводить презентацию на финансовую тему, отвечать на вопросы по ней (анализ отрасли, анализ компании, анализ сделки, анализ отчетности компании)
- совершенствовать навыки выступления на панельных дискуссиях по заданной тематике в области финансов
- работать со справочным аппаратом научных публикаций
- решать проблемные задачи по тематике специальности (case study)
- аргументированно представлять собственное оценочное суждение

5. Объем дисциплины и виды учебной работы

Нагрузка	В часах	В кредитах
Общая трудоемкость	108 час	3 кредита
В том числе: Аудиторная	28 час	
Контактная	24 час	
Самостоятельная	56 час	
Форма итогового контроля	экзамен	

6. Структура и содержание дисциплины

В рамках магистерского курса данная программа представляет собой интенсивный курс (I триместр, 108 часов, 3 кредита), состоящий из трех этапов обучения. Первый этап – анализ текстов и овладение языковой стратегией разных видов анализа (ретроспективного, секторального, трендового и т.д.). Текст при этом рассматривается как некоторый континуум, или дискурс, имеющий отношение к специфической профессиональной области, в рамках которой в дальнейшем возможно осуществление самостоятельной языковой деятельности.

Второй этап – проведение панельных дискуссий и овладение навыками эффективной презентации. Цель данного этапа – научить студента умению участвовать в панельных дискуссиях на финансовые, экономические и геополитические темы с выходом на профессиональный анализ, ведения диалога и участия в дебатах на финансовые темы, аргументированному представлению собственного оценочного суждения.

Третий этап case-study состоит в работе над кейсом, решением проблемной задачи по тематике специальности. Обучение студентов использованию нужных стратегий в своей деятельности является также важнейшей задачей преподавателя, который должен помочь студенту в выработке пошагового алгоритма выполнения каждого отдельного задания и применения его для решения конкретной задачи. Такой подход направлен на развитие стратегического мышления студентов, а также на дальнейшее совершенствование навыков самостоятельного принятия профессиональных решений, что необходимо современному специалисту в области финансов и кредитования.

7. Образовательные технологии (формы проведения занятий)

В соответствии с требованиями ФГОС ВПО по направлению подготовки магистров, реализация компетентностного подхода предусматривает широкое использование в учебном процессе активных и интерактивных форм проведения занятий (панельных дискуссий, case studies, презентаций, докладов, критического и лингвистического анализа результатов работы) в сочетании с внеаудиторной работой с целью формирования и развития профессиональных навыков обучающихся. В рамках учебного курса предусмотрены презентации и совместные панельные дискуссии со студентами и преподавателями ведущих экономических вузов России. Решение кейс-стади построено на принципах Team-building.

В процессе подготовки магистров активно используются: метод кейсов, панельные дискуссии, просмотр учебных видеофильмов по стратегиям презентации, подготовка докладов и презентаций с дальнейшим критическим и лингвистическим анализом для последующего участия в научной студенческой конференции, а также работа с платформой *The Economist*. Контроль осуществляется с использованием средств современных информационно-коммуникационных технологий.

8. Учебно-методическое и информационное обеспечение дисциплины (модуля)

1. Critical Thinking Skills <http://www.palgrave.com>
2. How to write better essays <http://www.palgrave.com>
3. How to write your undergraduate dissertation <http://www.palgrave.com>
4. Presentation Skills for students <http://www.palgrave.com>
5. Authoring your PhD <http://www.palgrave.com>
6. The Economist <http://www.economist.com/topics/asset-management>
7. Palgrave Macmillan Journals
http://www.palgrave-journals.com/pal/information/free_articles.html?cookies=accepted#finance
8. IMF: Global Financial Stability Report "Getting the Policy Mix Right". IMF, 2017.

9. An introduction to global financial markets. Stephen Valdez; Philip Molyneux, London ; New York, NY: Palgrave Macmillan, 2016
10. Effective presentation. Jeremy Comfort, Derry Utley. Oxford Business English Skills
11. Dynamic presentations. Mark Powell, Cambridge University Press, 2010
12. Successful Presentation. Hughes J., Mallett A. Oxford University Press, 2016.
13. English for Senior Students of Economics. Е.П.Клейменова, Л.В.Кулик, М., Теис, 2012
14. Professional English in Use. Finance. Ian MacKenzie. Cambridge University Press, 2007.
15. New Agenda. Business English through Case Studies. Cotton D., Gorizontova A., Tarkhova L., Baranovskaya T. A., Owen R. M.: 2010.
16. Case Studies in Finance: Managing for Corporate Value Creation (in Finance, Insurance and Real Estate Administration) 7th Edition. Robert F. Bruner, Michael Schill. McGraw-Hill/Irwin, 2013.

9. Балльная система оценки знаний

Advanced

Score and Rating System

	Total	150 scores
1	References	5
2	Abstracts and essay	35
3	Glossary (100 units)	20
4	Panel discussion (4-minute presentation)	30
5	Presentation of the case	30
6	Exam	30

Upper-Intermediate

Score and Rating System

1	Total	150 scores
2	References	5
3	Abstracts and essay	35
4	Glossary (100 units)	20
5	Panel discussion (4-minute presentation)	30
6	Presentation of the case	30
7	Exam	30

10. Материально-техническое обеспечение дисциплины (модуля)

Учебные материалы на страницах раздела кафедры английского языка сайта экономического факультета <http://www.econ.msu.ru>, на сайтах ведущих англо-американских издательств, видеофильмы
